

PHILIPS

Internetni radio

TAPR802



Uporabniški priročnik

Registrirajte svoj izdelek in poiščite pomoč na naslovu
www.philips.com/support

Vsebina

1 Pomembno	2
Varnost	2
2 Vaš internetni radio	3
Predstavitev	3
Kaj paket vsebuje	3
Pregled radia	4
3 Kako začeti	5
Pripravite radijsko anteno	5
Priključite napajanje	5
Opravite začetno namestitev	6
Vklop	7
4 Poslušajte internetni radio	8
Uporaba menija v načinu internetnega radia	8
Shranjevanje internetnih radijskih postaj	9
Izberite prednastavljeno internetno radijsko postajo	9
Prikaži informacije o internetnem radiu	9
5 Poslušanje poddaj	10
6 Poslušanje storitve Spotify	10
7 Poslušanje DAB radia	11
Več o DAB radiu	11
Nastavljanje DAB radijskih postaj	11
Shranjevanje DAB radijskih postaj	11
Izberite prednastavljeno DAB radijsko postajo	12
Uporaba menija v načinu DAB	12
Prikaz DAB informacij	13
8 Poslušanje FM radia	14
Nastavljanje FM radijskih postaj	14
Shranjevanje FM radijskih postaj	14
Izberite prednastavljeno FM radijsko postajo	14
Uporaba menija v načinu FM	15
Prikaz RDS informacij	15

9 Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami	16
Prilagajanje omrežnih nastavitev	16
Nastavitev časa/datuma	16
Nastavite jezik sistema	17
Ponastavite vse nastavitve	17
Preverite informacije o posodobitvi programske opreme	17
Preverite različico programske opreme	17
Prilagajanje nastavitev osvetlitve ozadja	17
10 Uporaba glavnega menija	18
Nastavitev ure in budilke	18
Nastavite časovnik za spanje	19
11 Druge funkcije	20
Predvajanje zvoka prek Bluetootha	20
Prilagoditev glasnosti	20
Utišanje zvoka	20
12 Informacije o izdelku	21
Tehnični podatki	21
13 Odpravljanje težav	22
14 Obvestilo	23
Skladnost	23
Obvestilo o blagovni znamki	23

I Pomembno

Varnost



Opozorilo

- Nikoli ne odstranjajte ohišja internetnega radia.
 - Nikoli ne podmazujte delov internetnega radia.
 - Internetnega radia nikoli ne odlagajte na drugo električno opremo.
 - Internetni radio hranite stran od neposredne sončne svetlobe, plamenov ali vročine.
 - Zagotovite, da imate vedno neoviran dostop do napajalnega kabla, vtiča ali razdelilnika, da lahko internetni radio odklopite z napajanja.
-
- Preberite in upoštevajte ta navodila.
 - Poskrbite, da je okoli izdelka dovolj prostega prostora za prezračevanje.
 - Za vsak servis se obrnite na pooblaščen servisno osebje. Servis je potreben, kadar pride do kakršnihkoli poškodb internetnega radia, na primer v primeru poškodb napajalnega kabla ali vtiča, razlitja tekočine ali padca predmetov na internetni radio, izpostavljenosti internetnega radia dežju in vlagi, nenormalnem delovanju radia ali padca radia po tleh.
 - Uporabljajte samo nastavke/dodatke, navedene s strani proizvajalca.
 - Uporabljajte samo vire napajanja, ki so navedeni v uporabniškem priročniku.
 - Izdelek izklopite v primeru nevihte, ali kadar ga dalj časa ne boste uporabljali.
 - Izdelek ne sme biti izpostavljen kapljanju ali škropljenju.
 - Na izdelek ne odlagajte virov nevarnosti (npr. predmetov, napolnjenih s tekočinami, gorečih sveč).
 - Če se kot odklopna naprava uporablja vtič na razdelilniku za neposreden vklop, mora biti odklopna naprava pripravljena na takojšnjo uporabo.

- Naprave ne uporabljajte v bližini vode.
- Namestite v skladu z navodili proizvajalca.
- Ne nameščajte v bližini virov toplote, kot so radiatorji, matične rešetke, štedilniki ali druge naprave (vključno z ojačevalniki), ki proizvajajo toploto.

2 Vaš internetni radio

Čestitamo za vaš nakup in dobrodošli pri Philipsu! Če želite izkoristiti vse ugodnosti podpore, ki jo nudi Philips, registrirajte svoj izdelek na naslovu www.philips.com/welcome.

Predstavitev

S to enoto lahko:

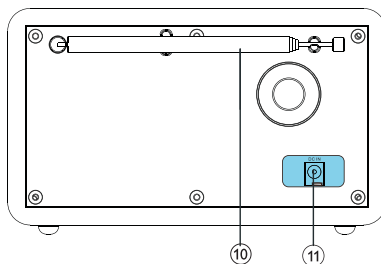
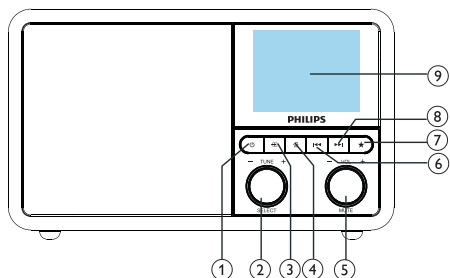
- poslušate internetni radio prek spletne povezave;
- poslušate FM ali DAB (digitalno oddajanje radijskih postaj) radio;
- predvajate zvok prek naprav z omogočeno Bluetooth povezavo ali uporabite telefon, tablični računalnik ali računalnik kot daljinski upravljalnik za Spotify;
- veste, koliko je ura; ter nastavite dve budilki.

Kaj paket vsebuje

Preglejte in identificirajte vsebino paketa:

- internet radio,
- napajalnik,
- kratak uporabniški priročnik,
- list z varnostnimi podatki in obvestili.

Pregled radia



- ① **⏻**
 - Vklopite radio. Preklopite v stanje pripravljenosti.
- ② **⊖** **Gumb SELECT (IZBERI)**
 - Obrnite v smeri urinega kazalca ali v obratni smeri, da nastavite radijske postaje.
 - Obrnite v smeri urinega kazalca ali v obratni smeri za premikanje po elementih menija.
 - Pritisnite za potrditev izbora.
 - Pritisnite in držite za samodejni pregled vseh postaj v načinu FM sprejemnika.
- ③ **📶** **SOURCE (VIR)**
 - Izberite vir: Bluetooth, internetni radio, poddaja, Spotify, DAB radio ali FM radio.
- ④ **🏠** **MENU (MENI)**
 - Med uporabo dostopajte do zgornjega menija.
 - Pritisnite in držite za prikaz informacij v načinu FM/DAB.
- ⑤ **⊖** **Gumb VOL (GLASNOST)/MUTE (UTIŠAJ)**
 - Obrnite za prilagoditev glasnosti.
 - Pritisnite, da utišate ali vklopite zvok.
- ⑥ **⏮** **PREVIOUS (NAZAJ)**
 - V načinu Bluetooth: pritisnite, da preskočite na prejšnjo skladbo.
 - V načinu sprejemnika: pritisnite, da preskočite na prejšnjo prednastavljeno postajo.
- ⑦ **★** **PRESET (PREDNASTAVITEV)**
 - Shranjevanje radijskih postaj.
 - Prikaz seznama prednastavljenih postaj.
- ⑧ **⏭** **NEXT (NAPREJ)**
 - V načinu Bluetooth: pritisnite, da preskočite na naslednjo skladbo.
 - V načinu sprejemnika: pritisnite, da preskočite na naslednjo prednastavljeno postajo.
 - V načinu sprejemnika: pritisnite in držite, da postopoma povečujete frekvenco, dokler ne nastavite postaje.
- ⑨ **DISPLAY SCREEN (PRIKAZNI ZASLON)**
 - Prikaže trenutno stanje.
- ⑩ **Radijska antena/Wi-Fi antena**
 - Izboljša radijski sprejem.
 - Izboljša Wi-Fi sprejem.
- ⑪ **DC IN**
 - Priključite napajalnik za enosmerni tok.

3 Kako začeti

Vedno sledite navodilom v tem poglavju v pravilnem vrstnem redu.

Pripravite radijsko anteno

Za boljši radijski sprejem, povsem raztegnite in prilagodite položaj antene.

Opomba

- Da preprečite motnje, anteno namestite čim dlje od drugih virov sevanja.

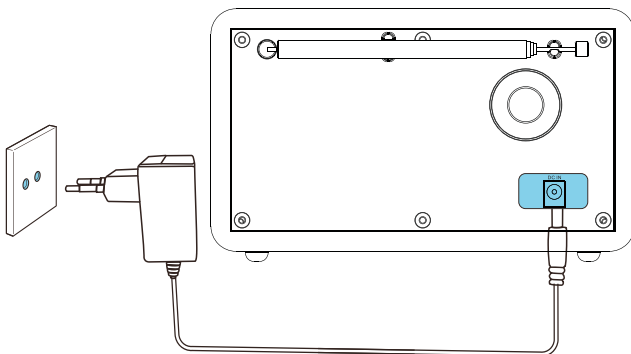
Priključite napajanje

! Pozor

- Tveganje za poškodbo izdelka! Zagotovite, da je napajalna napetost enaka kot napetost, ki je natisnjena na zadnji ali spodnji strani radia.
- Tveganje za električni udar! Ko odklopite vtič za enosmerni tok, iz vtičnice vedno odklopite vtič, nikoli ne vlecite za kabel.

1 Napajalnik priključite na:

- vhod za **enosmerni tok** na zadnji strani radia, in
- električno vtičnico.



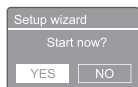
Opravite začetno namestitev

Ob prvem vklopu radia se na zaslonu prikaže **[Čarovnik za namestitev]**. Za konfiguracijo osnovnih nastavitev sledite spodnjim navodilom. Če želite poslušati internetni radio, morate najprej vzpostaviti Wi-Fi povezavo. Wi-Fi Protected Setup (WPS) je standard, ki ga je organizacija Wi-Fi Alliance ustvarila za preprosto vzpostavitev zaščitenega domačega brezžičnega omrežja. Če vaš brezžični usmerjevalnik podpira WPS, lahko radio hitro in varno povežete z usmerjevalnikom prek enega od dveh načinov namestitve: konfiguracija z gumbom (PBC) ali z osebno identifikacijsko številko (PIN). Uporabniki, katerih usmerjevalnik ne podpira standarda WPS, imajo drugo možnost, da radio povežejo z brezžičnim usmerjevalnikom.

Opomba

- Preden vzpostavite povezavo z omrežjem, se seznanite z omrežnim usmerjevalnikom.
- Zagotovite, da je vaše domače Wi-Fi omrežje vključeno.
- Za boljši sprejem omrežja Wi-Fi, obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

- 1 Ko je prikazan **[Čarovnik za namestitev]**, obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete **[DA]** za zagon namestitve. Če izberete **[NE]**, boste videli sporočilo, da naslednjič zaženite čarovnik za namestitev.



- 2 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
↳ Prikaže se **[12/24-urna oblika časa]**
- 3 Obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete 12 ali 24-urno obliko zapisa časa.
- 4 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
↳ Prikaže se seznam samodejnih posodobitev

- 5 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete, če želite čas sinhronizirati z radijskimi postajami.



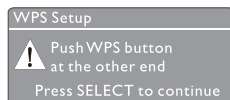
- **[Posodobi prek DAB]:** sinhronizira čas z DAB postajami.
- **[Posodobi prek FM]:** sinhronizira čas z FM postajami.
- **[Posodobi prek omrežja]:** sinhronizira čas z internetnimi radijskimi postajami.
↳ Če izberete možnost **[Posodobi prek omrežja]**, ponovite koraka 3 in 4, da nastavite časovni pas, nato ponovno ponovite koraka 3 in 4, da nastavite poletni/zimski čas.
- **[Brez posodobitve]:** izklopite sinhronizacijo časa.
↳ Če izberete možnost **[Brez posodobitve]**, ponovite koraka 3 in 4, da nastavite datum in čas.

- 6 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete **[DA]** in ohranite povezavo z omrežjem.

- 7 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete Wlan regijo.
↳ Radio začne samodejno iskati brezžična omrežja.
↳ Prikaže se seznam razpoložljivih omrežij Wi-Fi.

- 8 Ponovite koraka 3 in 4, da izberete svoje omrežje Wi-Fi.

- 9 Pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete možnost za vzpostavitev povezave z brezžičnim usmerjevalnikom.



- **[Pritisnite gumb]:** izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira način namestitve WPS in PBC. Nato vidite poziv, da pritisnete

gumb za vzpostavitev povezave na usmerjevalniku, nato pritisnite **OK (V REDU)** za nadaljevanje.

- **[Pin]:** izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira način namestitve WPS in PIN. Radio ustvari 8-mestno številsko kodo, ki jo lahko vnesete v usmerjevalnik.
- **[Preskoči WPS]:** izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik ne podpira WPS. Morali boste vnesti geslo svojega Wi-Fi omrežja.

10 V skladu z navodili na zaslonu, pritisnite gumb WPS ali vnesite pin kodo na svojem brezžičnem usmerjevalniku, ali pritisnite tipko za vzpostavitev povezave z omrežjem (prikazane možnosti so odvisne od vrste vašega omrežja in zaščite omrežja, ki jo uporabljate).

- Pri vnosu gesla omrežja obrnite **gumb SELECT (IZBERI)** za izbiro znaka, nato pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)** za potrditev.



- Če želite preklicati, obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete **[PREKLIČI]**.
 - Če želite potrditi svoj vnos, obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete **[V REDU]**.
 - Če želite izbrisati svoj vnos, obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**, da izberete **[BKSP]**.
 - Če želite zapreti postopek, pritisnite **↵**.
- ↳ Ob vzpostavitvi spletne povezave se prikaže napis **[Povezano]**.

11 Ko se prikaže **[Čarovnik za namestitev dokončan]**, pritisnite **OK (V REDU)**, da zaprete nastavitve.



Nasvet

- Pri nekaterih Wi-Fi usmerjevalnikih boste morali morda držati WPS gumb za Wi-Fi povezavo. Za podrobnosti se obrnite na uporabniški priročnik določenega usmerjevalnika.
- Če želite ponovno zagnati čarovnik za namestitev, izberite meni **[Sistemske nastavitve] > [Čarovnik za namestitev]** (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).

Vklop

- Pritisnite **⏻**.
↳ Radio preklopi na zadnji izbrani vir.

Preklop v stanje pripravljenosti

- Ponovno pritisnite **⏻**.
↳ Zaslon se zatemni.
↳ Prikazeta se čas in datum (če sta nastavljena).



Opomba

- Če je sistem 15 minut nedejaven, radio samodejno preklopi v stanje pripravljenosti.

4 Poslušajte internetni radio

Radio lahko prek internetne povezave predvaja tisoče radijskih postaj in poddaj iz vsega sveta.


Uporaba menija v načinu internetnega radia

Ob vzpostavitvi internetne povezave si boste lahko ogledali seznam postaj. Nato izberite postajo, da začnete oddajanje.



Opomba


- Zagotovite, da je vaše domače omrežje Wi-Fi vključeno. Za boljši sprejem omrežja Wi-Fi, obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

- 1 Večkrat pritisnite **SOURCE (VIR)**, da izberete način **[Internetni radio]**.
 - ↳ Radio začne vzpostavljati povezavo z zadnjim povezanim omrežjem, nato pa se nastavi na zadnjo internetno radijsko postajo, ki ste jo poslušali.
 - ↳ Če omrežna povezava prej ni bila vzpostavljena, začne radio samodejno iskati brezžična omrežja (obrnite se na odstavek »Kako začeti« > »Opravite začetno namestitve« ali »Uporaba menija s sistemskimi namestitvami« > »Prilagajanje omrežnih nastavitev« za vzpostavitev omrežne povezave).
- 2 Pritisnite  **MENU (MENI)** za dostop do menija.
- 3 Obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za pomikanje po možnostih menija:



- **[Seznam postaj]:** nastavite razpoložljive internetne radijske postaje.

- **[Sistemske nastavitve]:** prilagodite sistemske nastavitve (enaka možnost menija za vse načine delovanja. Za podrobnosti glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).
- **[Glavni meni]:** dostop do glavnega menija (enaka možnost menija za vse načine delovanja. Za podrobnosti glejte poglavje »Uporaba glavnega menija«).

- 4 Da izberete možnost, pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 5 Če je pod možnostjo na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
 - Če se želite vrniti v prejšnji meni, pritisnite .

[Seznam postaj]

- **[Postaje]:**
 - **[Zgodovina]:** brskajte internetne radijske postaje glede na **zgodovino**.
 - **[Iskanje]:** iskanje internetnih radijskih postaj. Za iskanje obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za vnos ključne besede z izborom znakov, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)** za nadaljevanje.
 - **[Lokacija]:** brskajte internetne radijske postaje glede na lokacijo.
 - **[Priljubljeno]:** nastavite najbolj priljubljene postaje na internetu.
 - **[Odkrijte]:** nastavite za odkrivanje seznama za internetni radio.



Nasvet

- Sledite navodilom na www.wifiradio-frontier.com za sinhronizacijo svojih najljubših postaj z drugim Wi-Fi radijem.
- Prikazana dostopna koda je veljavna samo nekaj minut. Če svojega radia ne registrirate v določenem časovnem obdobju, morate ponoviti zgornje korake, da prejmete novo dostopno kodo, ter poskusiti znova.

Shranjevanje internetnih radijskih postaj

Opomba

- Shranite lahko največ 10 do 20 internetnih radijskih postaj.


- 1 V načinu internetnega radia, nastavite internetno radijsko postajo.
- 2 Pritisnite in dve sekundi držite gumb ★ **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
 - ↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 4 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
 - ↳ Prikaže se **[Prednastavitev je shranjena]**.
 - ↳ Postaja se shrani v izbran položaj.

Izberite prednastavljeno internetno radijsko postajo

V načinu internetnega radia.

- 1 Pritisnite ★ **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
- 2 Za izbiro številke obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 3 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.

Prikaži informacije o internetnem radiu




Med poslušanjem internetnega radia, večkrat pritisnite in držite  za pomikanje prek naslednjih informacij (če so na voljo):

- ↳ Opis postaje
- ↳ Zvrst in lokacija postaje
- ↳ Kodek in frekvenca vzorčenja
- ↳ Medpomnilnik predvajanja
- ↳ Datum

Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete gumba, se meni zapre.
- Sezname in podmeni postaj se lahko občasno spremenijo in se razlikujejo glede na lokacijo.

5 Poslušanje poddaj

- 1 Večkrat pritisnite  **SOURCE (VIR)** za izbiro načina **[Poddaje]**.
- 2 Pritisnite  **MENU (MENI)** za dostop do menija.
- 3 Obrnite **gumb SELECT (IZBERI)** za pomikanje po možnostih menija.
- 4 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
- 5 Če je pod možnostjo na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
 - ↳ Če se želite vrniti v prejšnji meni, pritisnite .



6 Poslušanje storitve Spotify

Uporabite telefon, tablični računalnik ali računalnik kot daljinski upravljalnik za Spotify. Obiščite spotify.com/connect, da preberete, kako

Programska oprema Spotify je predmet licenc tretjih oseb, ki jih najdete tukaj: www.spotify.com/connect/third-party-licenses.

7 Poslušanje DAB radia

Več o DAB radiu

Več o DAB radiu: DAB (digitalno oddajanje radijskih postaj) digitalni radio je nov način oddajanja radijskih postaj prek mreže zemeljskih oddajnikov. Poslušalcem zagotavlja večjo izbiro in več informacij s kristalno jasnim zvokom brez hreščanja.

- Tehnologija omogoča, da se lahko sprejemnik priključi na najmočnejši signal, ki ga najde.
- Pri DAB digitalnih postajah ni frekvenc, ki bi si jih moral radio zapomniti, nastavitve pa se nastavijo glede na ime postaje, zato se ni mogoče vrniti nazaj na prejšnjo.

Kaj je multiplex?

Delovanje digitalnega radia sestavlja posamezen blok frekvenc, imenovan multiplex. Vsak multiplex sestavlja spekter frekvenc, kot je pas III za DAB oddajanja.

DAB ODDAJNIKI IN DLS-JI

Vsak DAB oddajnik (ali operater multipleksa) zagotavlja tudi besedilne in zvočne podatkovne storitve. Nekatere programe podpirajo segmenti z dinamičnimi oznakami (DLS). To so podatki, ki jih lahko na zaslonu svojega DAB radia berete kot drseče besedilo. Nekatere postaje oddajajo najnoveše novice, potovanja in vreme, kaj je na sporedu in kaj sledi, ter spletne naslove in telefonske številke.

Za več informacij o pokritosti in storitvah digitalnega radia, obiščite: www.drdb.org.

Nastavljanje DAB radijskih postaj

Ko prvič izberete DAB način delovanja radia, ali če je seznam postaj prazen, radio samodejno izvede popoln pregled.

- Večkrat pritisnite **SOURCE (VIR)**, da izberete način **[DAB radio]**.
 - ↳ Prikaže se **[Pregledovanje]**.
 - ↳ Radio samodejno pregleda in shrani vse DAB radijske postaje, nato začne oddajati prvo razpoložljivo postajo.
 - ↳ Radio si zapomni seznam postaj. Ko naslednjič vklopite radio, pregled postaj ni izveden.

Če želite nastaviti postajo s seznama razpoložljivih postaj:

- v načinu DAB, obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za pomikanje po razpoložljivih DAB postajah.



Nasvet

- Postaje se lahko občasno spremenijo. Če želite posodobiti seznam postaj, izberite meni **[Pregled]** za izvedbo popolnega pregleda.

Shranjevanje DAB radijskih postaj



Opomba

- Shranite lahko največ 10 do 20 DAB radijskih postaj.

- 1 V načinu DAB, nastavite DAB radijsko postajo.
- 2 Pritisnite in dve sekundi držite gumb **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
 - ↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**.

- 4 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
- ↳ **Prikaže se** [Prednastavitev je shranjena]
 - ↳ Postaja se shrani v izbran položaj.

Izberite prednastavljeno DAB radijsko postajo

V načinu DAB lahko prednastavljeno radijsko postajo izberete na dva načina.

Možnost A:

- 1 Pritisnite **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
- 2 Za izbiro številke obrnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
- 3 Za potrditev pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.

Možnost B:

- Pritisnite **◀◀ / ▶▶**, da preskočite na prejšnjo/ naslednjo prednastavljeno postajo.

Uporaba menija v načinu DAB

- 1 V načinu DAB, pritisnite **MENU (MENI)** za dostop do menija DAB.
- 2 Obrnite **gumb SELECT (IZBERI)** za pomikanje po možnostih menija:



- **[Seznam postaj]:** prikaže vse DAB radijske postaje. Če ni najdena nobena postaja, začne radio pregledovati DAB postaje ter jih doda na seznam postaj.
- **[Pregled]:** pregleda in shrani vse razpoložljive DAB radijske postaje.
- **[Ročna nastavitve]:** ročno nastavite določen kanal/frekvenco in ga dodajte na seznam postaj.
- **[Izloči neveljavne]:** odstrani vse neveljavne postaje s seznama postaj.
- **[DRC]:** stisne dinamični obseg radijskega signala, tako da se glasnost tihih zvokov poveča, glasnost glasnih zvokov pa zmanjša.
- **[Vrstni red postaj]:** omogoča vam, da določite, kako so postaje razvrščene pri pomikanju po seznamu postaj.
- **[Sistemske nastavitve]:** prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).
- **[Glavni meni]:** dostopajte do glavnega menija (glejte poglavje »Uporaba glavnega menija«).

- 3 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
- 4 Če je pod možnostjo na voljo podmožnost, ponovite koraka 2 in 3.
 - Če se želite vrniti v prejšnji meni, pritisnite **MENU**.

[Izloči neveljavne]

- **[DA]:** odstrani vse neveljavne postaje s seznama postaj.
- **[NE]:** preusmeri vas nazaj na prejšnji meni.

[DRC]

- **[Visok DRC]:** preklopite DRC na višji nivo (privzeta možnost, priporočena za glasno okolje).
- **[Nizek DRC]:** preklopite DRC na nižji nivo.
- **[DRC izklopljen]:** izklopite DRC.

[Vrstni red postaj]


- **[Alfanumerično]:** razvrstite postaje v abecednem vrstnem redu (privzeta nastavitve)
- **[Skupina]:** razvrstite skupine postaj, ki se predvajajo skupaj v isti skupini (t.j.: BBC ali lokalno predvajanje za Južni Wales).
- **[Veljavno]:** najprej razvrsti veljavne postaje, nato postaje, ki ne oddajajo.



Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete gumba, se meni zapre.

Prikaz DAB informacij

Med poslušanjem DAB radia, večkrat pritisnite in držite  za pomikanje po naslednjih informacijah (če so na voljo):

- ↳ Ime postaje
- ↳ Segment z dinamično oznako (DLS)
- ↳ Moč signala
- ↳ Vrsta programa (PTY)
- ↳ Ime skupine
- ↳ Frekvenca
- ↳ Število napak v signalu
- ↳ Bitna hitrost in stanje zvoka
- ↳ Kodek
- ↳ Ura in datum

8 Poslušanje FM radio

Nastavljanje FM radijskih postaj

- 1 Večkrat pritisnite **SOURCE (VIR)**, da izberete način **[FM radio]**.
- 2 Pritisnite in dve sekundi držite **◀◀ / ▶▶**.
↳ Radio se samodejno nastavi na FM radijsko postajo z močnim sprejemom.
- 3 Ponovite 2. korak, da nastavite dodatne radijske postaje.

Če želite samodejno nastaviti postajo:

- V načinu FM sprejemnika, večkrat pritisnite **◀◀ / ▶▶**, da izberete frekvenco.

Shranjevanje FM radijskih postaj



Opomba

- Shranite lahko največ 20 FM radijskih postaj.

- 1 V načinu FM nastavite FM radijsko postajo.
- 2 Pritisnite in dve sekundi držite gumb **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
↳ Prikaže se seznam prednastavljenih postaj.
- 3 Za izbiro prednastavljene številke obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 4 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
↳ Prikaže se **[Prednastavitev je shranjena]**.
↳ Postaja se shrani v izbran položaj.



Nasvet

- Če želite odstraniti predhodno shranjeno postajo, na njeno mesto shranite drugo postajo

Izberite prednastavljeno FM radijsko postajo

V načinu FM lahko prednastavljeno radijsko postajo izberete na dva načina.


Možnost A:

- 1 Pritisnite **PRESET (PREDNASTAVITEV)**.
- 2 Za izbiro številke obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 3 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.


Možnost B:

- Pritisnite **◀◀ / ▶▶**, da preskočite na prejšnjo/ naslednjo prednastavljeno postajo.

Uporaba menija v načinu FM

- 1 V načinu FM pritisnite  **MENU (MENI)** za dostop do menija DAB.
- 2 Obrnite **gumb SELECT (IZBERI)** za pomikanje po možnostih menija:



- **[Nastavitev pregleda]**
 - **[Nastavitev zvoka]**
 - **[Sistemske nastavitve]**: prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).
 - **[Glavni meni]**: dostopajte do glavnega menija (glejte poglavje »Uporaba glavnega menija«).
- 3 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
 - 4 Če je pod možnostjo na voljo podmožnost, ponovite koraka 2 in 3.
 - Če se želite vrniti v prejšnji meni, pritisnite .

[Nastavitev pregleda]

- **[Samo močne postaje?]-[DA]**: pregledovanje samo FM radijskih postaj z močnim signalom.
- **[Samo močne postaje?]-[NE]**: pregledovanje vseh razpoložljivih FM radijskih postaj.

[Nastavitev zvoka]

- **[Poslušanje samo z mono signalom?]-[DA]**: izberite mono oddajanje.
- **[Poslušanje samo z mono signalom?]-[NE]**: izberite stereo oddajanje.


Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete gumba, se meni zapre.


Prikaz RDS informacij

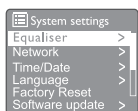
RDS (radijski podatkovni sistem) je storitev, ki FM postajam omogoča prikazovanje dodatnih informacij.

Če poslušate FM postajo prek RDS signala, sta prikazana RDS ikona in ime postaje.

- 1 Nastavite RDS postajo.
- 2 Večkrat pritisnite in držite  za pomikanje po naslednjih informacijah (če so na voljo):
 - ↳ Ime postaje
 - ↳ Radijska besedilna sporočila
 - ↳ Vrsta programa
 - ↳ Frekvenca
 - ↳ Datum

9 Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami

- 1 Med uporabo pritisnite  za dostop do menija.
- 2 Večkrat obrnite gumb SELECT (IZBERI) za izbiro [Sistemskih nastavitvev].
- 3 Za potrditev pritisnite gumb SELECT (IZBERI).
- 4 Ponovite koraka 2 in 3, da izberete možnost.



- [Izenačevalnik]: izberite način izenačevalnika.
- [Omrežje]: omogoča vzpostavitev omrežne povezave.
- [Čas/datum]: nastavite čas in datum.
- [Jezik]: izberite jezik sistema.
- [Ponastavitev tovarniških nastavitvev]: ponastavite radio na tovarniško privzeto stanje.
- [Posodobitev programske opreme]: preverite informacije o posodobitvi programske opreme.
- [Čarovnik za namestitvev]: naroči vam, da opravite začetno namestitvev.
- [Podatki]: preverite različico programske opreme.
- [Pravilnik o zasebnosti]: preberite pravilnik o zasebnosti.
- [Osvetlitev ozadja]: prilagodite nastavitve osvetlitve ozadja.

Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete gumba, se meni zapre

Prilagajanje omrežnih nastavitvev

- 1 Izberite [Sistemske nastavitve] > [Omrežje].
- 2 Obrnite gumb SELECT (IZBERI) za izbor možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb SELECT (IZBERI) za potrditev.
 - [Čarovnik za omrežje]: vsebuje navodila za vzpostavitev omrežne povezave.
 - [PBC Wlan namestitvev]: izberite to možnost, če vaš brezžični usmerjevalnik podpira metodo namestitve WPS in PBC.
 - [Prikaži nastavitve]: prikaže informacije o trenutnem omrežju.
 - [Ročne nastavitve]:
 - [Omogoči DHCP]: samodejno dodeli IP naslov.
 - [Onemogoči DHCP]: ročno dodeli IP naslov.
 - [Namestitev NetRemote za PIN]: namestite net remote in vnesite geslo.
 - [Profil omrežja]: prikaže seznam omrežij, ki jih je radio shranil.
 - [Počisti omrežne nastavitve]: izbira možnosti počisti omrežne nastavitve.
 - [Ohrani povezavo z omrežjem?]: izberite, če želite ohraniti povezavo z omrežjem.

Nastavitev časa/datuma

- 1 Izberite [Sistemske nastavitve] > [Čas/datum].
- 2 Obrnite gumb SELECT (IZBERI) za izbiro možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb SELECT (IZBERI) za potrditev.



- [Nastavite čas/datum]: nastavite čas in datum.
- [Samodejna posodobitev]:
 - [Posodobi prek DAB]: sinhronizira čas z DAB postajami.

- **[Posodobi prek FM]:** sinhronizira čas z FM postajami.
- **[Posodobi prek omrežja]:** sinhronizira čas z internetnimi radijskimi postajami.
- **[Brez posodobitve]:** izklopite sinhronizacijo časa.
- **[Nastavitev oblike]:** nastavite 12/24-obliko časa.
- **[Nastavitev časovnega pasu]:** nastavite časovni pas.
- **[Poletni čas]:** vklopite ali izklopite poletni čas.

Opomba

- Če čas posodablja prek DAB ali FM, možnost izbire poletnega/zimskega časa nima učinka. Če posodablja prek omrežja, nastavite svoj časovni pas.

Nastavite jezik sistema

- 1 Izberite **[Sistemske nastavitve]** > **[Jezik]**.
↳ Prikaže se seznam jezikov.
- 2 Obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za izbor jezika sistema, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)** za potrditev.

Ponastavite vse nastavitve

- 1 Izberite **[Sistemske nastavitve]** > **[Ponastavitev tovarniških nastavitev]**.
- 2 Obrnite gumb **SELECT (IZBIRA)** za izbor možnosti, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBIRA)** za potrditev.
 - **[Da]:** ponastavite radio na tovarniško privzeto stanje.
 - **[Ne]:** vrnite se v prejšnji meni.

Preverite informacije o posodobitvi programske opreme

- 1 Izberite **[Sistemske nastavitve]** > **[Posodobitev programske opreme]**.

- 2 Obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za izbor možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)** za potrditev.
 - **[Nastavitev samodejnega preverjanja]:** izberite, če želite, da naprava občasno poišče nove različice programske opreme.
 - **[Preveri zdaj]:** nemudoma poišče nove različice programske opreme.

Opomba

- Če radio zazna, da je na voljo nova posodobitev programske opreme, vas vpraša, če želite nadaljevati s posodobitvijo. Če se strinjate, se začne prenos in namestitev nove programske opreme. Pred nadgradnjo programske opreme zagotovite, da je radio priključen na stabilno napajanje. Izključitev napajanja med posodobitvijo programske opreme lahko poškoduje izdelek.


Preverite različico programske opreme

- Izberite **[Sistemske nastavitve]** > **[Podatki]**.
↳ Prikaže se trenutna različica programske opreme.

Prilaganje nastavitv osvetlitve ozadja

- 1 Izberite **[Sistemske nastavitve]** > **[Osvetlitev ozadja]**.
- 2 Obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za izbor možnosti ali podmožnosti, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)** za potrditev.
 - **[Časovna omejitev]:** izberite obdobje časovne omejitve za osvetlitev ozadja zaslona.
 - **[Nivo ob vklopu]:** izberite nivo svetlosti osvetlitve ozadja.
 - **[Nivo ob zatemnitvi]:** izberite nivo svetlosti zaslona, na voljo so Srednje, Nizko in Izključeno.

10 Uporaba glavnega menija

- 1 Med uporabo pritisnite  za dostop do zgornjega menija.
- 2 Večkrat obrnite gumb **SELECT (IZBERI)** za izbiro **[Glavnega menija]**.
- 3 Za potrditev pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**.
- 4 Ponovite koraka 2 in 3, da izberete možnost.
 - **[Internetni radio]**: izberite način internetnega radia.
 - **[Poddaje]**: izberite način predvajanja poddaj.
 - **[Spotify]**: izberite način Spotify.
 - **[DAB]**: izberite način DAB.
 - **[FM]**: izberite način FM.
 - **[Bluetooth]**: izberite način Bluetooth.
 - **[Spanje]**: nastavite časovnik za spanje.
 - **[Alarmi]**: nastavite časovnik za budilko.
 - **[Sistemske nastavitve]**: prilagodi sistemske nastavitve (glejte poglavje »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami«).

Opomba

- Če v 15 sekundah ne pritisnete gumba, se meni zapre.
- Prav tako lahko pritisnete **SOURCE (VIR)**, da izberete način: **Internetni radio**, **poddaje**, **Spotify**, **DAB radio**, **FM radio** ali **Bluetooth**.

Nastavitev ure in budilke

Opomba

- Nastavite lahko dve budilki, ki zazvonita ob različnih urah.
- Za normalno delovanje budilke zagotovite, da je ura pravilno nastavljena.


- 1 Izberite **[Glavni meni]** > **[Budilke]**.
 - ↳ Če ura ni nastavljena, boste videli sporočilo, da nastavite uro.
- 2 Za nadaljevanje pritisnite **OK (V REDU)**.
 - ↳ Števka za dan utripne.
- 3 Obrnite gumb **SELECT (IZBERI)**, da nastavite dan, nato pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)** za potrditev.
 - ↳ Števka za mesec utripne.
- 4 Ponovite 3. korak za mesec, leto in čas.
 - ↳ Prikažeta se možnosti **[Budilka 1: izkl. [00:00]]** in **[Budilka 2: izkl. [00:00]]**.



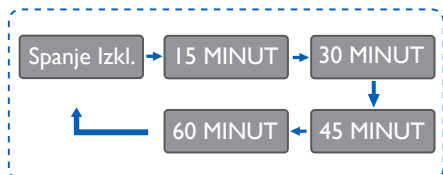
- 5 Ponovite 3. korak, da izberete **[Budilka 1: izkl. [00:00]]** > **[Omogoči:]** **[Izkl.]**.
- 6 Ponovite 3. korak, da vklopite ali izklopite časovnik budilke.
 - **[Izkl.]**: izklopite časovnik budilke.
 - **[Dnevno]**: budilka se vklopi vsak dan.
 - **[Enkrat]**: budilka se vklopi samo enkrat.
 - **[Konci tedna]**: budilka se vklopi ob sobotah in nedeljah.
 - **[Delavniki]**: budilka se vklopi vsak dan od ponedeljka do petka.
- 7 Ponovite 3. korak, da izberete **[čas]**, nato nastavite čas budilke.
- 8 Ponovite 3. korak, da izberete **[način]**, nato nastavite vir budilke.
 - **[Brenčalo]**: kot vir budilke nastavite brenčalo.
 - **[Internetni radio]**: kot vir budilke nastavite zadnjo internetno radijsko postajo, ki ste jo poslušali.
 - **[DAB]**: kot vir budilke nastavite zadnjo DAB radijsko postajo, ki ste jo poslušali.
 - **[FM]**: kot vir budilke nastavite zadnjo FM radijsko postajo, ki ste jo poslušali.

- 9 Ponovite 3. korak, da izberete **[prednastavitev]**, nato kot vir budilke izberite zadnjo postajo, ki ste jo poslušali, ali prednastavljeno radijsko postajo.
- 10 Ponovite 3. korak, da izberete **[Glasnost:]**, nato nastavite glasnost budilke.
- 11 Ponovite 3. korak, da izberete **[Shrani]**.
↳ Budilka 1 je nastavljena.
- 12 Ponovite korake 5 do 11, da nastavite budilko 2.

Opomba

- Ko je budilka vklopljena, je prikazana ikona budilke za budilko 1 ali budilko 2. Budilko izklopite tako, da na radiu pritisnete .
- Prav tako lahko obiščete **[Sistemske nastavitve]** > **[Čas/datum]**, da nastavite čas in datum (glejte »Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami« > »Nastavite čas/datum«).



Nastavite časovnik za spanje

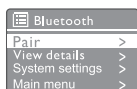


- 1 Izberite **[Glavni meni]** > **[Spanje]**.
- 2 Večkrat pritisnite gumb **SELECT (IZBERI)**, da izberete obdobje časovnika za spanje (v minutah).
↳ Ko se prikaže **[Spanje je izključeno]**, je časovnik za spanje izključen.

II Druge funkcije

Predvajanje zvoka prek Bluetootha

- 1 Večkrat pritisnite **SOURCE (VIR)**, da izberete način **[Bluetooth]**.
- 2 Pritisnite  **MENU (MENI)** za dostop do menija.
- 3 Obrnite **gumb SELECT (IZBERI)** za pomikanje po možnostih menija:
 - V meniju izberite možnost seznaniti in pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)** ter prikaže se poziv za odkrivanje prek Bluetootha: Z napravo se povežite na: Philips TAPR802, utripajoča ikona za bluetooth pomeni, da preverite stanje za seznanitev.
 - Na Bluetooth napravi omogočite Bluetooth in poiščite Bluetooth naprave, s katerimi jo lahko seznanite.
 - Za seznanitev izberite [Philips TAPR802], ki se prikaže na vaši napravi.
 - Po uspešno vzpostavljeni povezavi se bo na zaslonu prikazal napis »Povezava vzpostavljena«, ikona za bluetooth pa bo svetila.
- 4 Da izberete možnost, pritisnite **gumb SELECT (IZBERI)**.
- 5 Če je pod možnostjo na voljo podmožnost, ponovite koraka 3 in 4.
 - Če se želite vrniti v prejšnji meni, pritisnite .



Prilagoditev glasnosti

- Med predvajanjem večkrat pritisnite **+ VOL -**, da prilagodite glasnost.

Utišanje zvoka

- Med predvajanjem glasbe pritisnite **gumb utišaj**, da izklopite ali vklopite zvok.

12 Informacije o izdelku

Tehnični podatki

Ojačevalnik

Nazivna izhodna moč	3 W RMS
Frekvenčni razpon	80-20000 Hz, ± 3 dB
Razmerje signal/šum	> 65 dBA

Wi-Fi

Wi-Fi protokol	802.11 b/g/n
Wi-Fi frekvenčni pas	2412 MHz do 2472 MHz
Največja prehodna moč	15,08 dBm

Sprejemnik

Doseg sprejemnika (FM)	87,5-108 MHz
Doseg sprejemnika (DAB)	174,928-239,2 MHz (pas III)

Zvočnik

Impedanca zvočnika	4 ohm
Občutljivost	86 \pm 3 dB/m/W

Bluetooth

Različica Bluetooth	V4.2
Frekvenčni pas Bluetooth	2,4 Ghz ~ 2,48 GHz ISM pas
Največja prehodna moč	- 4,1 dBm
Doseg Bluetootha	10 m (neoviran prostor)

Splošne informacije

Enosmerno napajanje (napajalnik)	Ime znamke: PHILIPS Vhod: 100-240V~, 50/60 Hz, 0,4 A Izhod: 5,0V = 2,0 A
Poraba energije med delovanjem	≤ 10 W
Poraba energije v stanju pripravljenosti (brez Wi-Fi)	≤ 1 W

Mere

Glavna enota (Š x V x G)	185 x 108 x 102 mm
--------------------------	--------------------

Teža

Glavna enota	0,78 kg
--------------	---------

13 Odpravljanje težav



Opozorilo

- Nikoli ne odstranjujte ohišja naprave.

Da zagotovite veljavnost garancije, sistema nikoli ne popravljajte sami.

Če naletite na težave pri uporabi te naprave, preglejte naslednje točke, preden zahtevate pomoč. Če težave ne morete rešiti, obiščite spletno mesto Philips (www.philips.com/support). Ko stopite v stik s podjetjem Phillips, zagotovite, da je vaša naprava v bližini in imate številko modela ter serijsko številko pri roki.

Napajanje ne deluje

- Zagotovite, da je napajalnik radijske ure za enosmerni tok pravilno priključen.
- Zagotovite, da vtičnica z enosmernim tokom vsebuje elektriko.

Ni zvoka ali tih zvok

- Prilagodite glasnost.
- Preverite, če je radio utišan, ali če je medpomnjenje radijske postaje še vedno v teku.
- Povsem raztegnete in prilagodite položaj radijske antene.
- Radio hranite stran od drugih elektronskih naprav, da preprečite motnje signala.
- Preverite Wi-Fi povezavo.
- Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Enota se ne odziva

- Izklopite in ponovno vklopite napajalnik za enosmerni tok, nato ponovno vključite radio.
- Preverite, če je radio v stanju pripravljenosti. Če je temu tako, vklopite radio.

Šibak radijski sprejem

- Radio hranite stran od drugih elektronskih naprav, da preprečite motnje signala.

- Povsem raztegnete in prilagodite položaj radijske antene.
- Preverite Wi-Fi povezavo. Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Šibka moč Wi-Fi signala

- Preverite razdaljo med usmerjevalnikom in radijem.
- Obrnite in prilagodite položaj Wi-Fi antene.

Vzpostavitev povezave z Wi-Fi omrežjem ni mogoča

- Preverite, če je brezžični usmerjevalnik izključen.
- Preverite, če brezžični usmerjevalnik podpira WPS. Uporabite primerno metodo namestitve (PBC ali PIN), da usmerjevalnik, ki podpira WPS, povežete z radijem. Po potrebi se obrnite na uporabniški priročnik svojega brezžičnega usmerjevalnika za navodila za vzpostavitev povezave z Wi-Fi omrežjem.
- Ponovno konfigurirajte Wi-Fi nastavitve (glejte »**Kako začeti**« > »**Opravite začetno namestitve**« in »**Uporaba menija s sistemskimi nastavitvami**« > »**Prilagajanje omrežnih nastavitev**«).

Nekatere postaje včasih ne delujejo

- Nekatere postaje lahko podpirajo samo omejeno število poslušalcev. Če znova poskusite čez nekaj minut, boste lahko poslušali te postaje.
- Postaja ne oddaja. Poskusite znova kasneje.

Nekatere postaje izginejo s seznama postaj

- Ko postaja ustavi oddajanje prek spleta, bo odstranjena s seznama. Radio bo redno preverjal, če postaja oddaja. Če začne ponovno oddajati, se bo znova prikazala na seznamu postaj.

Budilka ne deluje

- Pravilno nastavite uro/budilko.

14 Obvestilo

Vsakiršne spremembe ali prilagoditve, izvedene na tej napravi, ki jih podjetje **MMD Hong Kong Holding Limited** izrecno ne odobri, lahko izničijo pooblastilo uporabnika za uporabo opreme.

Skladnost



Podjetje **MMD Hong Kong Holding Limited** izjavlja, da ta izdelek izpolnjuje bistvene zahteve in druge relevantne določbe Direktive **2014/53/EU**. Izjava o skladnosti je na voljo na www.philips.com/support.

Skrb za okolje

Odlaganje starega izdelka in baterije



Vaš izdelek je zasnovan in proizveden iz visokokakovostnih materialov in sestavnih delov, ki se lahko reciklirajo in znova uporabijo.



Ta simbol na izdelku pomeni, da je izdelek zajet v evropsko Direktivo 2012/19/EU.



Ta simbol pomeni, da izdelek vsebuje baterije, ki so del Evropske direktive 2013/56/EU in jih ni mogoče odvreči med običajno gospodinske odpadke.

Pozanimajte se o lokalnem sistemu ločenega zbiranja električnih in elektronskih izdelkov ter baterij. Upoštevajte lokalna pravila in izdelka ter baterij nikoli ne odlagajte skupaj z običajnimi gospodinskimi odpadki. Pravilno odlaganje starih

izdelkov in baterij pomaga pri preprečevanju negativnih posledic za okolje in zdravje ljudi.

Odstranjevanje zamenljivih baterij

Za odstranjevanje zamenljivih baterij, glejte odstavek o vstavljanju baterij.

Okolijske informacije

Vsa nebitvena embalaža je bila izpuščena. Embalažo smo poskušali narediti tako, da jo je mogoče preprosto ločiti na tri materiale: karton (škatla), polistirenska pena (razdelitev) in polieten (vrečke, zaščitna plast iz pene).

Vaš sistem je sestavljen iz materialov, ki jih je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti, če demontažo opravi specializirano podjetje. Upoštevajte lokalne predpise glede odlaganja embalaže, praznih baterij in stare opreme.

Obvestilo o blagovni znamki



Beseda® Bluetooth® in logotipi so registrirane blagovne znamke v lasti družbe Bluetooth SIG, Inc. in podjetje **MMD Hong Kong Holding Limited** te oznake uporablja pod licenco. Ostale blagovne znamke in trgovska imena so v lasti njihovih lastnikov.

Simbol opreme razreda II



Simbol prikazuje, da ima enota dvojni izolacijski sistem.

Programska oprema Spotify je predmet licenc tretjih oseb, ki jih najdete tukaj: www.spotify.com/connect/third-party-licenses.



Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Philips in Philipsov znak v obliki ščita sta registrirani blagovni znamki družbe Koninklijke Philips N.V. in se uporabljata pod licenco. Izdelek je bil proizveden in se prodaja v skladu z odgovornostjo družbe MMD Hong Kong Holding Limited ali enega izmed njenih hčerinskih podjetij, prav tako družba MMD Hong Kong Holding Limited deluje kot ponudnik garancije za ta izdelek.

